

P.O. Box 119 GJOA HAVEN, NU XOB 1JO TEL: (867) 360-6338 FAX: (867) 360-6369

عمه ۵۲ حمه ۱۹۵۹ مم NUNAVUT IMALIRIYIN KATIMAYINGI NUNAVUT WATER BOARD OFFICE DES EAUX DU NUNAVUT

WATER LICENCE **APPLICATION FORM** NUHAVUL WATER Board

OCT 1 9 2011

| Application for: (check one) | Public Registry | | | | |
|---|---|--|--|--|--|
| ☐ New ☐ Renewal ☐ Amen | dment Assignment Cancellation | | | | |
| LICENCE NO: (for NWB use only) | | | | | |
| 1. NAME AND MAILING ADDRESS OF APPLICANT/LICENSEE | 2. ADDRESS OF CORPORATE OFFICE IN CANADA (if applicable) | | | | |
| Ron Mongeau Senior Administrative Officer Municipality of Pangnirtung P.O. Box 253 Pangnirtung, Nunavut X0A 0R0 | Ron Mongeau Senior Administrative Officer Municipality of Pangnirtung P.O. Box 253 Pangnirtung, Nunavut X0A 0R0 | | | | |
| Phone: <u>867 -473-8953</u> Fax: <u>867-473-8832</u> e-mail: <u>pang_sao@qiniq.com</u> | Phone: 867-473-8953 Fax: 867-473-8832 e-mail: pang_sao@qiniq.com | | | | |
| 3. LOCATION OF UNDERTAKING (describe and attach a topographical map, indicating the main components of the Undertaking) | | | | | |
| Topo Map is attached. Latitude: (62°10' "N) Longitude: (92°36' "W) NTS Map Sheet NoScale: | | | | | |
| 4. DESCRIPTION OF UNDERTAKING (attach plans and drawings) | | | | | |
| Upgradation of the Wastewater Treatment Plant has been completed by the consulting firm, Dillon Consulting Ltd.As-built drawings are atatched. The process optimization has not scheduled yet. ARTIS is working on the design for optimization of the water truck fill station.CGS is currently reviewing their preliminary design works. TROW(exp) is working on different design concepts for solidwaste mangement technology. They are at the preliminary stage. No document is available. | | | | | |
| 5. TYPE OF PRIMARY UNDERTAKING (A supplementary questionnaire <u>must</u> be submitted with the application for undertakings listed in "bold") | | | | | |
| ☐ Industrial ☐ Mining and Milling(includes exploration/dri ☑ Municipal (includes camps/lodges) ☐ Power | Agricultural Conservation Recreational Miscellaneous (describe below): | | | | |

See Schedule II of Northwest Territories Waters Regulations for Description of Undertakings

| 6. | WATER USE | | | | |
|-----|--|--|--|--|--|
| i | ☐ To obtain water ☐ To cross a watercourse ☐ To modify the bed or bank of a watercourse ☐ To alter the flow of, or store, water | | | | |
| | Other (describe): Soil remediation | | | | |
| 7. | QUANTITY OF WATER INVOLVED (cubic metres per day including both quantity to be used and quality to be returned to source) | | | | |
| | Water use ☐ 100m³/day or less ☐ Greater than 100m³/day; if greater, indicate quantities to be used for each purpose (camp, drilling, etc.), Consumption per day is 132.71cubic meters per day | | | | |
| | Water returned to source 132.71 m³/day | | | | |
| 8. | WASTE (for each type of waste describe: composition, quantity (cubic metres per day), methods of | | | | |
| | treatment and disposal, etc.) Sewage | | | | |
| 9. | OTHER PERSONS OR PROPERTIES AFFECTED BY THIS UNDERTAKING (give name, mailing address and location; attach if necessary) | | | | |
| | Land Use Permit DIAND Yes No If no, date expected | | | | |
| | Regional Inuit Association | | | | |
| | Commissioner | | | | |
| 10. | 10. PREDICTED ENVIRONMENTAL IMPACTS OF UNDERTAKING AND PROPOSED MITIGATION MEASURES (direct, indirect, cumulative impacts, etc.) | | | | |
| | NIRB Screening | | | | |
| 11. | INUIT WATER RIGHTS | | | | |
| | Will the project or activity substantially affect the quality, quantity, or flow of water flowing through Inuit Owned Lands and the rights of Inuit under Article 20 of the Nunavut Land Claims Agreement? | | | | |
| | NO | | | | |

| If yes, has the applicant entered into an agreement with the Designated Inuit organization to pay compensation for any loss or damage that may be caused by the alteration. If no compensation agreement has been made, how will compensation be determined? Not applicable | | | | |
|---|--|--|--|--|
| 12. CONTRACTORS AND SUB-CONTRACTORS (name, address and functions) | | | | |
| (1) Dillon Consulting Ltd; 47 th Street, Suite 303,Box 1409, Yellowknife, X1A 2P1, NWT, Canada;E-mail: gstrong@dillon.ca;Ph 867-920-4555;fax 867-873-3328 (2) ARTIS PIUSITIPPAA INC; P.O.Box 242; Gjoa Haven, NU, X0B 1J0; E-mail: murdock@arktispi.com;Ph -867-446-0036;Fax 867-475-1147 (3) Trow Associates Inc. (exp), 100-2650 Queensview Drive, Ottawa, ON, K2B 8H8, Canada,E-mail:steven.burden@exp.com;Ph 613-688-1899;Fax 613 225-7337 | | | | |
| STUDIES UNDERTAKEN TO DATE (list and attach copies of studies, reports, research, etc.) WWTP: Upgradation has been completed and as built drawings are attached. (The Process management remains unchanged) Water Supply System: The design for optimization of the entire Water Supply System is in progress. The consultant just strated field works. Solid Waste Management: This project was put on hold for some time. The consultant recently started back to work. This project is at the preliminary design stage. | | | | |
| 14. THE FOLLOWING DOCUMENTS MUST BE INCLUDED WITH THE APPLICATION FOR THE REGULATORY PROCESS TO BEGIN | | | | |
| Supplementary Questionnaire (where applicable: see section 5) Yes No If no, date expected | | | | |
| nuktitut and/or Inuinnaqtun/English Summary of Project Yes No If no, date expected | | | | |
| Application fee of \$30.00 (Payee Receiver General for Canada) Yes No If no, date expected | | | | |
| Water Use fee of \$30.00 (unless otherwise indicated in Section 9 of the NWT Waters Regulations; Payee Receiver General for Canada) Yes No If no, date expected | | | | |
| 15. PROPOSED TIME SCHEDULE (unless otherwise indicated, the NWB will consider the application for a five (5) year term) ☐ one year or less (or) ☐ Multi Year Start Date: September 1, 2011Completion Date: September 1, 2016 | | | | |
| Ron Mongeau Senior Admistrative Officer Name (Print) Title (Print) Signature 19 September Date | | | | |
| For Nunavut Water Board office use only | | | | |

Effective June 16, 2006

| APPLICATION FEE | Amount: \$\\$30.00 | Pay ID No.: | |
|-------------------|--------------------|-------------|--|
| WATER USE DEPOSIT | Amount: \$\\$30.00 | Pay ID No.: | |